

Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

Expéditeur : fitz-morris, James (SPAC/PSPC)

Envoyé le 25 juin 2020, 17 h 46

Destinataire : Church, Leslie (PSPC/SPAC)

C.c. : Roy, Cecely (SPAC/PSPC); Gerasimov, Boyan (SPAC/PSPC); Lockington, Elliott (SPAC/PSPC); Laycock, Tristan (SPAC/PSPC); Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC); Cardinal, Cheryl (SPAC/PSPC)

Objet : Objet : AUX FINS D'APPROBATION PAR LE CABINET DE LA MINISTRE : Mise à jour du 25 juin relative à la page Web sur la COVID-19

Assez fou, que ça pourrait marcher...

Si Joumos demande où il se trouve — nous pouvons dire que la journée SJB a retardé certains rapports — alors nous attendons au début de la semaine prochaine.

Ce qui a aussi l'avantage d'être surtout vrai!

Le 25 juin 2020 à 17 h 42 Church, Leslie (SPAC/PSPC) <leslie.church@canada.ca> a écrit :

Il y a des masques N95 Saintek et Sanical qui ont été expédiés par avion à l'heure actuelle et nous devrions en recevoir d'autres pendant la fin de semaine. Que se passerait-il si nous retenions le dossier jusqu'à mardi et le diffusons avec la prochaine mise à jour de la ministre? (Et espérer recevoir quelques N95 supplémentaires d'ici ce temps là)

Expéditeur : fitz-morris, James (SPAC/PSPC)

Envoyé le Le 25 juin 2020, 17 h 40

Destinataire : Roy, Cecely (SPAC/PSPC) <cecely.roy@canada.ca>

C.c. : Gerasimov, Boyan (SPAC/PSPC) <boyan.gerasimov@canada.ca>; Church, Leslie (SPAC/PSPC) <leslie.church@canada.ca>; Lockington, Elliott (SPAC/PSPC) <elliott.lockington@canada.ca>; Laycock, Tristan (SPAC/PSPC) <tristan.laycock@canada.ca>; Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC) <caitlin.mullan-boudreau@canada.ca>; Cardinal, Cheryl (SPAC/PSPC) <cheryl.cardinal@canada.ca> **Subject:** Objet : AUX FINS D'APPROBATION PAR LE CABINET DE LA MINISTRE : Mise à jour du 25 juin relative à la page Web sur la COVID-19

Il s'avère qu'environ 10 millions des 10,2 millions de masques sont des KN95...

Cependant, ceux-ci ont réussi l'examen médical initial et font maintenant l'objet d'une deuxième mise à l'essai.

Le programme propose d'apporter une modification au paragraphe en raison du problème d'acceptation par l'utilisateur qui signifie que — essentiellement — des 23 millions de masques N95 que nous disposons, seulement environ 3 millions sont susceptibles d'être utilisés dans le domaine de la santé.

Le 25 juin 2020 à 16 h 54 Roy, Cecely (SPAC/PSPC) <cecely.roy@canada.ca> a écrit :

145

Nous devons soustraire les 9,8 millions de masques qui n'ont pas satisfait aux mises à l'essai si nous supprimons l'astérisque, ce que nous pourrions faire.

Cecely Roy
343 549-7293

Le 3 juin 2020 à 12 h 54 Gerasimov, Boyan (SPAC/PSPC)
<bovan.gerasimov@canada.ca> a écrit :

Je soupçonne qu'il s'agit de la vaste majorité. Je crains toutefois que l'énoncé que propose le ministère donne l'impression que nous avons d'autres masques défectueux que nous envoyons ailleurs (ce qui n'est pas le cas). Qu'avons-nous à perdre si nous ne présentons pas l'astérisque?

Boyan Gerasimov

Director of Policy / Directeur des politiques
Office of the Minister of Public Services and Procurement Canada / Cabinet de la ministre de Services publics et Approvisionnement Canada

Expéditrice : Church, Leslie (PSPC/SPAC)

Envoyé le Le 25 juin 2020, 16 h 49

Destinataires : Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

<elliott.lockington@canada.ca>; fitz-morris, James (SPAC/PSPC)

<james.fitz-morris@canada.ca>; Gerasimov, Boyan (SPAC/PSPC)

<bovan.gerasimov@canada.ca>; Roy, Cecely (SPAC/PSPC)

<cecely.roy@canada.ca>; Laycock, Tristan (SPAC/PSPC)

<tristan.laycock@canada.ca>; Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC)

<caitlin.mullan-boudreau@canada.ca>; Cardinal, Cheryl (SPAC/PSPC)

<cheryl.cardinal@canada.ca>

Objet : OBJET : AUX FINS D'APPROBATION PAR LE CABINET DE LA MINISTRE : Mise à jour du 25 juin relative à la page Web sur la COVID-19

En ce qui a trait à l'accord trilatéral où cela risque d'être abordé... ma question est la suivante : quelle est l'augmentation de masques N95, sans compter les masques consacrés à la réserve?

Expéditeur : Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

Date d'envoi : Le 25 juin 2020, 15 h 39

Expéditeur : fitz-morris, James (SPAC/PSPC) <james.fitz-morris@canada.ca>

Church, Leslie (SPAC/PSPC) <leslie.church@canada.ca>; fitz-morris, James

Boyan (SPAC/PSPC) <bovan.gerasimov@canada.ca>; Roy, Cecely

(SPAC/PSPC) <cecely.roy@canada.ca>; Laycock, Tristan (SPAC/PSPC)

<tristan.laycock@canada.ca>; Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC)

<caitlin.mullan-boudreau@canada.ca>; Cardinal, Cheryl (SPAC/PSPC)

<cherecardinal@canada.ca>

Objet : OBJET : AUX FINS D'APPROBATION PAR LE CABINET DE LA
MINISTRE : Mise à jour du 25 juin relative à la page Web sur la COVID-
19! Mise à jour — rien à ajouter 0

Expéditeur : fitz-morris, James (SPAC/PSPC)
Envoyé le 25 juin 2020, 15 h 39

Destinataires : Church, Leslie (SPAC/PSPC)
<leslie.church@canada.ca>; Gerasimov, Boyan (SPAC/PSPC)
<boyan.gerasimov@canada.ca>; Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)
<elliott.lockington@canada.ca>; Roy, Cecely (SPAC/PSPC)
<cecely.roy@canada.ca>; Laycock, Tristan (SPAC/PSPC)
<tristan.laycock@canada.ca>; Mullan-Boudreau, Caitlin
(SPAC/PSPC) <caitlin.mullan-boudreau@canada.ca>; Cardinal,
Cheryl (SPAC/PSPC) <cheryl.cardinal@canada.ca>

**Objet : Tr : AUX FINS D'APPROBATION PAR LE CABINET DE LA
MINISTRE : Mise à jour du 25 juin relative à la page Web sur la
COVID-19**

Information de dernière heure... Je pense que nous devrions
en discuter rapidement avant d'envoyer le message à la
ministre.

Le changement le plus important est que nous avons reçu
10,2 millions de masques N95/K95 supplémentaires.

Le Ministère veut donc changer la note figurant sous le graphique
et la remplacer avec ce qui suit : ***Une partie de ces
masques est destinée à des organisations à
l'extérieur du système de santé conformément aux
besoins et aux préférences des fournisseurs de soins
de santé de première ligne.**

Voici ce que dit la note de bas de page actuelle :
***Ce nombre comprend une commande de
10,9 millions de respirateurs KN95 d'un seul
fournisseur, dont environ 9,8 millions ne répondent
pas aux normes canadiennes pour ce type de
masque. À ce jour, près de 2 millions de ces
respirateurs ont été redirigés vers d'autres
organisations à l'extérieur du système de santé, et
nous prévoyons en déployer d'autres dans un avenir
rapproché. Nous avons suspendu les livraisons de
respirateurs KN95 de ce fournisseur. Aucun des
masques qui ne répondaient pas à nos normes n'a
été distribué par l'ASPC à des fins médicales.**

Je suis enclin à dire que nous NE devrions PAS modifier la note
et laisser le libellé tel qu'il apparaît actuellement sur la page pour
cette semaine, au moins (et peut-être jusqu'à ce que nous soyons
prêts à republier le graphique avec les données de SPAC
uniquement).

Ma principale préoccupation, c'est que nous ne pouvons pas
encore parler ouvertement de ces « organisations externes » —
alors pourquoi attirer l'attention en changeant le libellé que
nous avons depuis près d'un mois?

Je crains également que cela cadre avec notre position juridique en ce qui a trait à cette entreprise...

Qu'en pensez-vous?

Dans d'autres nouvelles, voici les changements dans le graphique cette semaine par rapport à celui de la semaine dernière :

Visières : + 166 829 reçues

- **Comprend les livraisons de Toronto Stamp et de HP, entre autres**

Gants : + 9,1 millions reçus

- ***Informations sur les livraisons non fournies***

Blouses : + 302 524 reçues

- **Comprend les livraisons de Calko Group et de George Coureyand Stanfields**

Respirateurs N95 : + 20 millions commandés + 10,2 millions reçus

- **Comprend les livraisons de 3M et d'Acklands Grainger, entre autres**

Masques chirurgicaux : + 7 millions reçus

- **Comprend les livraisons de Medicom et Primed**

Début du message transféré :

Expéditeur : Liaison <Liaison@tpsgc-pwgsc.gc.ca> **Date :** 25 juin 2020 à 15 h 20 m 06
HAÉ Destinataire : "Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC)" <caitlin.mullan-boudreau@canada.ca>, "Roy, Cecely (SPAC/PSPC)" <cecely.roy@canada.ca>, "fitzmonis, James (SPAC/PSPC)" <james.fitzmorris@canada.ca>, "Laycock, Tristan (SPAC/PSPC)" <tristan.laycock@canada.ca>, "Lord, David (Ext.)" <david.lord@tpsgc-pwgsc.gc.ca>

C.c. : Liaison <Liaison@tpsgc-pwgsc.gc.ca>, Bryan Blom <Bryan.Blom@tpsgc-pwgsc.gc.ca>, Elizabeth Lindsay <Elizabeth.Lindsay@tpsgc-pwgsc.gc.ca>, Me'Shel Gulliver Bélanger <MeShel.GulliverBelanger@tpsgc-pwgsc.gc.ca>.

RCN Groupe des approbations — NCR Approvals
Unit

RCNGroupeDesApprobations.NCRApprovalsUnit@tpsgc-pwgsc.gc.ca, Emmanuelle Gallays
Emmanuelle.Gallays@tpsgc-pwgsc.gc.ca

**Objet : AUX FINS D'APPROBATION PAR LE
CABINET DE LA MINISTRE : Mise à jour du
25 juin relative à la page Web sur la COVID-19**

Bonjour,

Veillez trouver ci-joint la **mise à jour du 25 juin relative à la page Web sur la COVID-19** aux fins d'approbation.

Suite à l'approbation du sous-ministre, on nous a demandé d'attirer votre attention sur la phrase suivante afin de nous assurer que vous êtes à l'aise avec celle-ci. Le SM suggère de tenir une brève discussion, au besoin : *Une partie de ces masques est destinée à des organisations à l'extérieur du système de santé en fonction des besoins et des préférences des fournisseurs de soins de santé de première ligne.

Comme discuté, nous examinons les envois maritimes de désinfectant pour les mains qui sont arrivés récemment. Nous pourrions envoyer une version révisée avec le compte final.

PRODUITS AUX FINS D'APPROBATION

Document sur la mise jour Web (la nouvelle information a été mise en évidence

À DES FINS DE RÉFÉRENCE

Un résumé des modifications apportées au tableau Web :

À des fins de référence, voici le document de mise à jour de la semaine dernière :

ÉCHÉANCIER : Dès que possible

CONTEXTE : La mise à jour de cette semaine relative à la page Web *Approvisionnement du secteur canadien des soins de santé en réponse à la COVID-19* comprend les quantités commandées et le nombre de produits reçus en matière de fournitures d'EPI. Une nouvelle entreprise, SpiritRx, sera également ajoutée à la section « Travailler avec des entreprises canadiennes ».

Merci,

Getatiene

Équipe de la Liaison et des événements
ministériels / Ministerial Liaison and Events Team

Direction générale des politiques, de la
planification et des communications / Policy,
Planning and Communications Branch
Services publics et Approvisionnement Canada /
Public Services and Procurement Canada
Gouvernement du Canada / Government of
Canada Cell. : 819-661-5893 — Cell. de l'équipe de
la liaison : 343-998-5449

